

PROCEDURE GUIDE FOR BIRTH CERTIFICATE LEGALIZATION

- BIRTH CERTIFICATE LEGALIZATION

Legalizing a birth certificate has become a mandatory administrative procedure for non-European Union citizens.

The French Government requires that citizens from countries which are related to the legalization of birth certificates certify the authenticity of their original birth certificate for certain administrative procedures such as *Sécurité Sociale* (health coverage) in France.

If you are a citizen from a country that requires legalization, please contact the French Consulate or the French embassy in your country and ask about the "*législation de l'acte de naissance*" procedure before leaving for France.

PLEASE SEE BELOW THE LIST OF COUNTRIES RELATED TO LEGALIZATION.

- BIRTH CERTIFICATE APOSTILLE

The French Government requires that citizens from countries which are related to birth certificates' *apostille* certify the authenticity of their original birth certificate with an *apostille* for some administrative procedures, such as the *Sécurité Sociale* (university health coverage) in France. The *apostille* is considered as a simplified legalization.

If you are a citizen from a country that requires an *apostille*, please contact the appropriate authorities within your country (for the United States: Division of Business Services of your state's Department of State) and ask how you can get an apostille on your birth certificate before leaving for France.

PLEASE SEE BELOW THE LIST OF COUNTRIES RELATED TO APOSTILLE.

IMPORTANT INFORMATION:

- ✓ If the authorities at the French Consulate or the French embassy cannot legalize or provide you the *apostille* on your birth certificate before your departure, you will need to bring your original birth certificate to France.
- ✓ Before getting your birth certificate translated into French, you need to get it legalized or to get the *apostille*. Once the original document has been legalized or *apostillé*, you can get it translated.
- ✓ French authorities require that all translations be done by a sworn translator (get a list of approved translators from your nearest consulate or the French Embassy)

LIST OF COUNTRIES RELATED TO LEGALIZATION OR APOSTILLE

COUNTRIES (IN FRENCH)	TYPE OF LEGALIZATION	
Afghanistan	Legalization	
Afrique du Sud (South Africa)	Apostille	
Albanie (Albania)	Apostille	
Algérie (Algeria)	Exempted (a)	
Allemagne (Germany)	Exempted (a)	
Andorre (Andorra)	Apostille	
Angola	Legalization	
Antigua et Barbuda (and Barbuda)	Apostille	
Arabie Saoudite (Saudi Arabia)	Legalization	
Argentine (Argentina)	Apostille	
Arménie (Armenia)	Apostille	
Australie (Australia)	Apostille	
Autriche (Austria)	Exempted (e)	
Azerbaïdjan (Azerbaijan)	Apostille	
Bahamas	Apostille	
Bahreïn (Bahrain)	Legalization	
Bangladesh	Legalization	
Barbade (Barbados)	Apostille	
Belau (Palau)	Legalization	
Belgique (Belgium)	Exempted (e)	
Belize	Apostille	
Benin	Exempted (a)	
Bhoutan (Bhutan)	Legalization	
Biélorussie (Belarus)	Apostille	
Birmanie (Myanmar)	Legalization	
Bolivie (Bolivia)	Legalization	
Bosnie Herzégovine (Bosnia- Herzegovina)	Exempted (a)	
Botswana	Apostille	
Brésil (Brazil)	Exempted (a)	
Brunei	Apostille	
Bulgarie (Bulgaria)	Exempted (a)	
Burkina (Burkina Faso)	Exempted (a)	
Burundi	Legalization	
Camodge (Cambodia)	Legalization	
Cameroun (Cameroon)	Exempted (a)	
Canada	Legalization	
Cap-Vert (Cape-Verde)	Apostille	
Centrafricaine, République (Central African Republic)	Exempted (a)	
Chili (Chile)	Legalization	
Chine (China)	Legalization	
Chypre (Cyprus)	Apostille	
Colombie (Colombia)	Apostille	
Comores (Comoros)	Legalization	
Congo (Brazaville)	Exempted (a)	
Congo, République Démocratique du (DR Congo)	Legalization	
Corée du Nord (North Korea)	Legalization	
Corée du Sud (South Korea)	Apostille	
Costa-Rica	Legalization	
Côte d'Ivoire	Exempted (a)	
Croatie (Croatia)	Exempted (a)	
Cuba	Legalization	
Danemark (Denmark)	Dispensé (e)	
Djibouti (Republic of Djibouti)	Dispensé (a)	
Dominicaine, République (Dominican republic)	Apostille	
Dominique, La (Dominica)	Apostille	
Egypte (Egypt)	Exempted (a)	
Emirats Arabes Unis (UAE)	Legalization	
Equateur (Ecuador)	Apostille	
Erythrée (Eritrea)	Legalization	
Espagne (Spain)	Exempted (e)	
Estonie (Estonia)	Apostille	
Etats-Unis (USA)	Apostille	
Ethiopie (Ethiopia)	Legalization	
Fidji (Fiji)	Apostille	
Finlande (Finland)	Apostille	
Gabon	Exempted (a)	
Gambie (Gambia)	Legalization	
Géorgie (Georgia)	Apostille	
Ghana	Legalization	
Grèce (Greece)	Apostille	
Grenade	Apostille	
Guatemala	Legalization	
Guinée (Guinea)	Legalization	
Guinée Bissao (Guinea-Bissau)	Legalization	
Guinée Equatoriale (Equatorial Guinea)	Legalization	
Guyana (Guyana)	Legalization	
Haiti	Legalization	
Honduras	Apostille	
Hongrie (Hungary)	Exempted (a)	
Inde (India)	Apostille	
Indonésie (Indonesia)	Legalization	
Iran	Legalization	
Iraq (Irak)	Legalization	
Irlande (Ireland)	Exempted (e)	
Islande (Iceland)	Apostille	
Israël	Apostille	
Italie (Italy)	Exempted (e)	
Jamaïque (Jamaica)	Legalization	
Japon (Japan)	Apostille	
Jordanie (Jordan)	Legalization	
Kazakhstan	Apostille	
Kenya	Legalization	
Kirghizistan (Kyrgyzstan)	Legalization	
Kiribati	Exempted (a)	
Kosovo	Legalization	
Koweït (Kuwait)	Legalization	
Laos	Legalization	
Lesotho	Apostille	
Lettonie (Latvia)	Exempted (e)	
Liban (Lebanon)	Legalization	
Liberia	Apostille	
Libye (Libya)	Legalization	
Liechtenstein	Apostille	
Lituanie (Lithuania)	Apostille	

Luxembourg	Exempted (e)
Macédoine (Macedonia)	Exempted (a)
Madagascar	Exempted (a)
Malaisie (Malaysia)	Legalization
Malawi	Apostille
Maldives	Legalization
Mali	Exempted (a)
Malte (Malta)	Apostille
Maroc	Exempted (a)
Marshall, Iles (Islands)	Apostille
Maurice (Mauritius)	Apostille
Mauritanie (Mauritania)	Exempted (a)
Mexique (Mexico)	Apostille
Micronésie (Micronesia)	Légalisation
Moldavie (Moldavia)	Apostille
Monaco	Exempted (a)
Mongolie (Mongolia)	Apostille
Monténégro	Exempted (a)
Mozambique	Legalization
Namibie (Namibia)	Apostille
Nauru	Legalization
Népal	Legalization
Nicaragua	Legalization
Niger	Exempted (a)
Nigeria	Legalization
Norvège (Norway)	Apostille
Nouvelle-Zélande (New-Zealand)	Apostille
Oman	Legalization
Ouganda (Uganda)	Legalization
Ouzbékistan (Uzbekistan)	Legalization
Pakistan	Legalization
Panama	Apostille
Papouasie Nouvelle Guinée (Papua New Guinea)	Legalization
Paraguay	Legalization
Pays-Bas (The Netherlands)	Exempted (c)
Pérou (Peru)	Apostille
Philippines	Legalization
Pologne (Poland)	Exempted (c)
Portugal	Exempted (c)
Qatar	Legalization
Roumanie (Romania)	Exempted (a)
Royaume-Uni (United-Kingdom)	Exempted (a)
Russie, Fédération de (Russian Federation)	Apostille
Rwanda	Legalization
Saint-Christophe et Nevis (Saint-Christopher and Nevis)	Apostille
Sainte-Lucie (Saint-Lucia)	Apostille
Saint-Marin (San Marino)	Exempted (a)
Saint-Siège (Vatican) (the Holy See)	Legalization
Saint-Vincent-et-les- (and-the)	Apostille

Grenadines	
Salomon (Solomon)	Legalization
Salvador (El Salvador)	Apostille
Samoa Occidentales (Western Samoa)	Apostille
Sao-Tomé-Et-(e)-Principe	Apostille
Sénégal	Exempted (a)
Serbie (Serbia)	Exempted (a)
Seychelles	Apostille
Sierra Leone	Legalization
Singapour (Singapore)	Legalization
Slovaquie (Slovakia)	Exempted (a)
Slovénie (Slovenia)	Exempted (a)
Somalie (Somalia)	Légalisation
Soudan (Sudan)	Légalisation
Sri Lanka	Légalisation
Suède (Sweden)	Apostille
Suisse (Switzerland)	Exempted (b)
Surinam(e)	Apostille
Swaziland	Apostille
Syrie (Syria)	Legalization
Tadjikistan (Tajikistan)	Legalization
Taiwan	Legalization
Tanzanie (Tanzania)	Legalization
Tchad (Chad)	Exempted (a)
Tchèque, République (Czech Republic)	Exempted (a)
Timor Oriental (East Timor)	Legalization
Thaïlande (Thailand)	Legalization
Togo	Exempted (a)
Tonga	Apostille
Trinité et Tobago (Trinidad and Tobago)	Apostille
Tunisie (Tunisia)	Exempted (a)
Turkménistan (Turkmanistan)	Legalization
Turquie (Turkey)	Exempted (e)
Tuvalu	Legalization
Ukraine	Apostille
Uruguay	Legalization
Vanuatu	Apostille
Venezuela	Apostille
Viet Nam(Vietnam)	Exempted (a)
Yémen	Legalization
Zambie (Zambia)	Legalization
Zimbabwe	Legalization

LIST OF DEPENDENT TERRITORIES RELATED TO LEGALIZATION OR APOSTILLE

DEPENDENT TERRITORIES	TYPE OF LEGALIZATION
Anguilla - UK	Apostille
Antilles Néerlandaises (Netherlands Antilles)	Exempted (b)
Aruba - The Netherlands	Exempted (b)
Bermudes (Bermuda) - UK	Apostille
Bonaire	See Netherlands Antilles
Cayman, Iles (Islands) - UK	Apostille
Cook, Iles (Islands) - New-Zealand	Apostille
Curaçao	See Netherlands Antilles
Falkland, Iles (Islands) - UK	Apostille
Feroe, Iles (Islands) - Danemark	Legalization
Georgie du Sud, Ile (South Georgia) - UK	Apostille
Gibraltar - U.K.	Apostille
Groenland (Greenland) - Danemark	Legalization
Guam - E.U.A.	Apostille
Guernesey (Guernsey) - UK UK	Exempted (a)
Hong-Kong - China	Apostille
Jersey - UK	Exempted (a)
Macao - China	Apostille
Man, Ile de (Isle of Man) - UK	Exempted (a)
Marianne du Nord (Northern Mariana Islands) - USA	Apostille
Monserrat - U.K.	Apostille
Niue - Nouvelle-Zélande	Apostille
Pitcairn, Ile (Island) - UK	Legalization
Porto-Rico - E.U.A.	Apostille
Saba	See Netherlands Antilles
Saint-Eustache	See Netherlands Antilles
Saint-Martin	See Netherlands Antilles
Sainte-Hélène (Saint-Helena) - UK	Apostille
Samoa Américaines (US Samoa)	Apostille
Territoire Antarctique (Antarctic Territory)	Apostille
Tokelau, Iles (Islands) – New-Zealand	Legalization
Turques & Caïques, Iles (Turks and Caicos Islands) - UK	Apostille
Vierges Américaines, Iles (US Virgin Islands) - USA	Apostille
Vierges Britanniques, Iles (British Virgin Islands) - UK	Apostille

LEGEND :

Apostille : Country related to birth certificate *apostille* procedure

Legalization : Country related to birth certificate legalization procedure

Exempted (a) : Exemption allowed by a bilateral agreement

Exempted (b) : Exemption allowed by the Registrar of births International Commission agreement (Sept.9th, 1957)

Exempted (c) : Exemption allowed by the Registrar of births International Commission agreement (Sept.15th, 1977)

Exempted (e) : Exemption allowed by the European Communities agreement (May 25th, 1987)